

Akademia eta Euskara, eta Ekonomia eta Finantza Batzordeek Osoko Bilkurari aurkezten dioten erabaki Akordio-Proposamena.

3 Puntua

EHUREN GIZARTE KONTSEILUAREN OSOKO BILKURA

BI MILA ETA HAMARREKO EKAINAREN HAMALAUAN OSPATUTAKO EHUN ETA BERROGEITA ZORTZIGARREN SAIOA

2010-2011KO BEREZKO TITULUAK.

1.- Ondoren zehazten diren graduako berezko tituluen matrikula-prezioen proposamena onartzea:

-Aurreko edizioetan onartutako prezioa mantentzen dute:

Aeronautikako Teknologietan Sakontzeaz Aditua 0,00 €

Makina-Erramientaz Aditua 0,00 €

Herri Administrazioen Zuzenbidez Aditua 60,00 €

Europako eta Nazioarteko Erkidego Zuzenbidez Aditua 60,00 €

Enpresa Zuzenbidez Aditua 60,00 €

2.- Ondoren zehazten diren graduondoko berezko tituluen matrikula-prezioen proposamenak onartzea:

- Aurreko edizioetan onartutako prezioak mantentzen dituzte:

Ingurumena eta Iraunkortasuna U. E. 30,00 €

Propuesta de Acuerdo que las Comisiones Académica y de Euskera y Económica y Financiera elevan al Pleno.

Punto 3

PLENO DEL CONSEJO SOCIAL DE LA UPV/EHU

SESIÓN CENTÉSIMA CUADRAGÉSIMA OCTAVA CELEBRADA EL CATORCE DE JULIO DE DOS MIL DIEZ

TÍTULOS PROPIOS 2010-2011.

"1.- Aprobar las propuestas de precios de matrícula de los títulos propios de grado que a continuación se detallan:

- Mantienen el precio aprobado en ediciones anteriores:

Experto/a en Intensificación en Tecnologías Aeronáuticas 0,00 €

Experto/a en Máquina y Herramienta 0,00 €

Experto/a en Derecho de las Administraciones Públicas 60,00 €

Experto/a en Derecho Comunitario Europeo e Internacional 60,00 €

Experto/a en Derecho Empresarial 60,00 €

2- Aprobar las propuestas de precios de matrícula de los títulos propios de posgrado que a continuación se detallan:

– Mantienen el precio aprobado en ediciones anteriores:

E. U. en Medio Ambiente y Sostenibilidad 30,00 €

Fatxada Arinen Arkitektura. Erainkuntza Industrializatua U.M. 100,00 €	M. U. Arquitectura en Fachadas Ligeras. Construcción Industrializada 100,00 €
Eraikuntza Jasangarria eta Efizientzia Energetikoa U. M. eta U. E. 100 €	M. U. y E. U. en Construcción sostenible y eficiencia energética 100,00 €
Sareen Diseinua eta Segurtasuna U. E. 60,00 €	E. U. en Diseño y Seguridad en redes 60,00 €
Enpresen Lehiakortasunerako Gestioaz U. M. 97,50 €	M. U. en Gestión para la competitividad empresarial 97,50 €
Ingeniaritza termikoa eraikuntzan U. M. 83,00 €	M. U. en Ingeniería térmica en la edificación 83,00 €
Software librea: Sistema, Sarea, Segurtasuna eta Web aplikazioak U. E. 45,00 €	E. U. en Software librea: Sistema, Sarea, Segurtasuna eta Web aplikazioak 45,00 €
Ahoko inplantologia U. E. 70,50 €	E. U. Implantología Oral 70,50 €
Ebaluazio Medikuntza U. M. 45,00 €	M. U. en Medicina Evaluadora 45,00 €
Kontu Ikuskaritza U. E. 70,00 €	E. U. en Auditoría de Cuentas 70,00 €
Esperientzia Traumatikoetako Biktimei Laguntza U. E. 40,00 €	E. U. Asistencia a las Víctimas de Experiencias Traumáticas 40,00 €
Ingurugiro Zuzenbidea U. M. 60,50 €	M. U. en Derecho Ambiental 60,50 €
Nazioarteko Merkataritzaren Zuzenbidea U. M. eta U. E. 60,50 €	M. U. y E. U. Derecho del Comercio Internacional 60,50 €
Giza Eskubideak Mundu Globalean U. E. 46,97 €	E. U. en Derechos Humanos en un mundo global 46,97 €
Garapen Jasangarria, Tokiko Agenda 21eko Udak Kudeatzailea U. E. 99,33 €	E. U. Desarrollo Sostenible. Gestor Agenda 21 local 99,33 €
Geriatria eta Gerontologia Zentroen eta Gizarte eta Osasun Zentroen Zuzendaritza eta Gestioa U. E. 95,00 €	E. U. en Dirección y Gestión de Centros gerontológicos y sociosanitarios 95,00 €
Dibortzioa eta Banaketa U. E. 50,00 €	E. U. en Divorcio y Separación 50,00 €
Garapenerako Lankidetzako estrategia, Agenteak eta Politika U. M. 42,00 €	M. U. en Estrategias, agentes y políticas de cooperación al desarrollo 42,00 €
Eusko Ikasketak: Giza, Gizarte eta Natur Zientziak U. E. 45,00 €	E. U. en Estudios Vascos: Ciencias Humanas, Sociales y Naturales 45,00 €
Ondarearen Gestioa eta Banka Pribatua U. E. 110,00 €	E. U. en Gestión patrimonial y banca privada 110,00 €
Hazienda eta Finantza Publikoak U. M. eta U. E. 42,07 €	M. U. y E. U. en Hacienda y Finanzas Públicas 42,07 €
Hizkuntza Plangintza U. E. 45,20 €	E. U. en Hizkuntza Plangintza 45,20 €

Emakumeen eta Gizonen arteko berdintasuna: Berdintasunaren Eragileak U. M. 60,00 €

Gizarte Heziketarako Esku-hartzea Beharrian Handiko Egoeretan U. E. 50,00 €

Marketinga U. M. 70,84 €

Lurralde Antolakuntza eta Gestioa U. E. 60,00 €

Zergen Ordainketa U. E. 60,00 €

Moda Diseinua U. E. 21,00 €

Antzertia eta Arte Eszenikoak U. E. 71,00 €

– Prezioa eguneratu dute:

Nazioarteko Lankidetzaz Ez Zentralizatua: Bakea eta Garapena. Agenda Globalaren Azterketa eta Kudeaketa Nazio Batuen Sistemaren Esparruan Unibertsitateko Masterra 55,00 €

Enpresen Gestioa Unibertsitateko Masterra (Berezko Masterra) 64,52 €

– Berriak:

Ortopedia U. E. 150,00 €

Laneratzia U. E. 00,00 €

Kultura Ondarea eta Biodibertsitatea Baso Kudeatuetan. Zuhaitz Motzorak: Tradizioa, Kudeaketa eta Kontserbazioa U. E. 66,67 €

3.- Baliozkotutako ikasturteengatik kredituen prezioen proposamena onartzea; halaber, ikasleen karneta, ziurtagiri akademikoak eta ondoko tituluak luzatzeagatik prezioak onartzea:

- . TITULUA**
- . EURO/KREDITU**

- Unibertsitate Publikoetan egindako ikasketa ofizialengatik baliozkotutako kreditua Doan
- Unibertsitate pribatuetan edo atzerriko zentroetan egindako ikasketa ofizialengatik baliozkotutako kreditua Kreditu bakoitzerako ezarritako zenbatekoaren %25
- Unibertsitate honetako Berezko Tituluan egindako ikasketengatik

M. U. en Igualdad de mujeres y hombres: Agentes de igualdad 60,00 €

E. U. en Intervención socioeducativa en contextos desfavorecidos 50,00 €

M. U. en Marketing 70,84 €

E. U. en Ordenación y Gestión del Territorio 60,00 €

E. U. en Tributación 60,00 €

E. U. en Diseño de Moda 21,00 €

E. U. en Teatro y Artes Escénicas 71,00 €

– Actualizan su precio:

Máster Universitario en Cooperación Internacional Descentralizada: Paz y Desarrollo. Análisis y Gestión de la Agenda Global en el Marco del Sistema de las Naciones Unidas 55,00 €

Máster Universitario en Gestión de Empresas (Master Propio) 64,52 €

– De nueva creación:

E. U. Ortopedia 150,00 €

E. U. Integración Laboral 00,00 €

E. U. Patrimonio Cultural y Biodiversidad en los Bosques Manejados. Árboles Trasmochos: Tradición, Gestión y Conservación 66,67 €

3.-Aprobar la propuesta de los precios de los créditos por cursos convalidados, así como las tarifas por emisión de carnet de estudiantes, certificados académicos y expedición de títulos siguientes:

- . TÍTULO**
- . EUROS/CREDITO**

- Crédito convalidado por estudios oficiales cursados en Universidades Públicas Gratuito
- Crédito convalidado por estudios oficiales cursados en Universidades de titularidad privada o Centros extranjeros 25% del importe fijado por crédito
- Crédito convalidado por estudios cursados en el mismo Título Propio de esta

baliozkotutako kreditua Doan

- Unibertsitate honetako bestelako

Berezko Tituluan egindako ikasketengatik
baliozkotutako kreditua

Kreditu bakoitzerako ezarritako
zenbatekoaren %25

- Ikasketa ez-ofizialengatik kredituak,
Unibertsitate Publikoetan egin edo egin izan ez
Kreditu bakoitzerako ezarritako zenbatekoaren
%100

- Ondokoetarako tarifak:

- Nortasun-txartela luzatzea
- Ziurtagiri akademikoa jaulkitzea
- Tituluak luzatzea:
- Unibertsitate Masterreko titulazioa
(Master Ofizialaren parekoa).
- Unibertsitate Espezialista titulazioa
(Lizentziatu, Ingeniari edo Arkitektoaren
parekoa).
- Diplomatu Tituluaren pareko
Graduatuko unibertsitateko berezko titulazioa.
- Tituluaren Europako Gehigarriaren
pareko Graduak (Aditua) titulazio ofizialari
lotetsitako berezko titulua.

Hezkuntza, Unibertsitate eta Ikerketa Sailak
hitzartutako tarifak, ikasturte bakoitzean
unibertsitateko zerbitzu akademikoak
eskaintzeagatik prezioen Aginduan.

4.- Ondoko salbuespenak ezartzea:

•Prezio publikoak eta tasak ordaintzetik
ondokoak salbuestea: ekintza terroristen
biktimak, ezkontidea eta seme-alabak barne;
kategoria bereziko familia ugarietako
pertsonek eta, UPV/EHUko Estatutuen 96.
artikuluaren ezarritakoaren arabera, %33 edo
gehiagoko ezintasuna edo minusbalioetasuna
duten ikasleak.

•Prezio publikoen %50 ordaintzetik
salbuestea kategoria orokorreko familia
ugarietako pertsonak.

5.- Unibertsitateko ikasle guztiek unibertsitate
zerbitzuengatik ordaindu beharreko prezioen
gainean tratatu berdintsua izan dezaten,
ondokoa proposatzen da:

•Unibertsitatearekin Zordunak diren ikasleei
berezko tituluetan matrikula egiten ez uztea,
Ebazpen irmoaren bidez.

•Ez ordaintzeagatik matrikula baliogabetzen
duen ikasleak, Ebazpen bidez, ordaindutako

Universidad

Gratuito

- Crédito cursado por estudios cursados en
otro Título Propio de esta Universidad
25% del importe fijado por crédito

- Crédito cursado por estudios no oficiales,
se hayan realizado o no en Universidades
Públicas

100% del importe fijado por crédito

- Tarifas por:

- Expedición de Tarjeta de identidad
- Emisión de certificación académica
- Expedición de títulos:
- Titulación de Master Universitario (igual
que Master Oficial).
- Titulación de Especialista Universitario
(igual que Licenciado, Ingeniero o Arquitecto).
- Titulación propia universitaria de
Graduado/a equivalente a Título de
Diplomado/a.
- Título propio vinculado a titulación
oficial de grado (Experto/a) equivalente a
Suplemento europeo del título.

Las tarifas que estipule el Departamento de
Educación, Universidades e Investigación en la
Orden de precios por prestación de servicios
académicos universitarios cada año
académico.

4.- Fijar las exenciones siguientes:

•Eximir del abono de los precios públicos y
tasas a las víctimas de actos terroristas, así
como a sus cónyuges e hijos; a las personas
pertenecientes a familias numerosas de
categoría especial y, según lo establecido en el
artículo 96 de los Estatutos de la UPV/EHU, a
los estudiantes con discapacidad o minusvalía
en grado igual o superior al 33%.

•Eximir en el 50% del abono de los precios
públicos a las personas pertenecientes a
familias numerosas de categoría general.

5- Con objeto de que todos los estudiantes de
la Universidad tengan un tratamiento análogo
en lo relativo a los precios a satisfacer por la
prestación de servicios universitarios, se
propone:

•No permitir matrícula en títulos propios a
los alumnos que tengan la consideración de
Deudor/a con la Universidad, mediante
Resolución firme.

zenbatekoak galduko ditu eta Unibertsitatearen aldeko zortzat hartuko dira, emaitzen bidez ezarritakoa eta interesdunari jakinaraziko zaizkio ordaintzeke dituenak.

·UPV/EHUrekin zorretan den ikasleak ezingo du: Unibertsitatearen zerbitzuez gozatu, ikasketa berriak egin, matrikula berriak egin eta ez zaizkio titulu, ziurtagiri eta bere espedienteari buruzko informazio-oharrik luzatuko.

·Ez da zortzat hartuko ordaintzeke den zenbatekoa, betiere irakaskuntza hasi aurreko bi hilabeteko epean matrikula baliogabetzen bada. Jada ordaindutako zenbatekoaren zatia ez da itzuliko.

·Al alumnado que se le anule la matrícula por impago, mediante Resolución, perderá las cantidades abonadas y se considerarán deudas a favor de la Universidad que será establecida mediante resultados y notificado a la persona interesada, las pendientes de abonar.

·El estudiante que mantenga deudas con la UPV/EHU no podrá disfrutar de los servicios de la misma, no se le permitirá cursar nuevos estudios, efectuar nuevas matrículas y no se le expedirán títulos, certificaciones ni notas informativas sobre su expediente.

·No tendrá consideración de deuda, la cantidad pendiente de abonar, en el caso de anulación de matrícula en el plazo de dos meses antes de que se inicie la docencia. No dará derecho a devolución la parte ya abonada

6.- 2011/2012 ikasturtean eskainiko diren gradu eta graduondoko berezko tituluei dagozkien prezioak, 2011ko maiatzaren 31 baino lehen Osoko Bilkurari aurkeztu beharrezkoak onartzeko, diru-sarriren eta gastuen aurrekontuez gain, aurreko ikasturteari dagokion likidazioa eta bere garapenaren azalpenezko memoria bildu beharko dituzte. Halaber, bil daitezkeen diru-laguntzen euskarri dokumentala eta gastua murrizteko irizpideak aurreikusitako diru-laguntzak jasotzen ez direnean.

6.- Los precios correspondientes a lo títulos propios de grado y postgrado, que se ofertarán en el curso 2011/2012 y que deberán presentarse al Pleno para su aprobación antes del 31 de mayo de 2011, deberán incorporar, además del presupuesto de ingresos y gastos, la liquidación correspondiente al curso inmediatamente anterior y la memoria explicativa de su desarrollo, así como el soporte documental de las subvenciones que se incluyeran y los criterios de reducción del gasto cuando las subvenciones previstas no sean percibidas.

7.- Unibertsitateari, 2011ko maiatzaren 31 baino lehen, 2011/2012 ikasturtean eskainiko dituen ikasketa osagarrien gaineko eskaintza eskatzea, Autonomia Erkidegoaren eremuko etengabeko prestakuntzako gizarte mailako beharren arabera.

7.- Instar a la Universidad a elaborar la oferta anual de estudios complementarios para el curso 2011/12 antes del 31 de mayo de 2011, de acuerdo con las necesidades sociales de formación continua en el ámbito de la Comunidad Autónoma.

8.- Nahi duten Gizarte Kontseiluko kide guztiek parte hartzen duten batzordeak, Gizarte Kontseiluko eta Idazkaritza Nagusiko Batzorde iraunkorretako Presidenteek osatutakoak, Antolamendu Akademikoko Errektoreordearen lankidetzarekin batera, eremu bakoitzeko aditu baten aholkularitzarekin, Batzordeko kidea den edo ez kontuan hartu gabe, berezko tituluen eskaintza aztertuko du gizarte mailako beharretara eta Unibertsitatearen helburu estrategikoetara egokitzeko, Osoko Bilkurari 2011ko martxoaren 31 baino lehen txostena aurkeztu ahal izateko".

8.- La comisión en la que participan todos los miembros del Consejo Social que lo desean, formada por los Presidentes de las Comisiones permanentes del Consejo Social y la Secretaria General, en colaboración con la Vicerrectora de Ordenación Académica, analizará con el asesoramiento de un/a experto/a por área, que podrá no ser miembro del Consejo, la oferta de títulos propios con el fin de proponer su adecuación a las necesidades sociales y a los objetivos estratégicos de la Universidad, con el fin de presentar un informe al Pleno antes del 31 de marzo de 2011".